



Brussell, 22 ta' Mejju 2017
(OR. en)

9507/17

Fajl Interistituzzjonali:
2016/0398 (COD)

COMPET 431
MI 442
ETS 43
DIGIT 146
SOC 419
EMPL 326
CONSOM 225
CODEC 887

NOTA

minn:	Presidenza
lil:	Kunsill
Nru. dok. preċ.: Nru dok. Cion:	9020/17 COMPET 320 MI 395 ETS 36 DIGIT 127 SOC 321 EMPL 241 CONSOM 195 CODEC 773 5278/17 COMPET 21 MI 31 ETS 2 DIGIT 5 SOC 15 EMPL 11 CONSOM 10 CODEC 34 IA 6
Suġġett:	Proposta għal DIRETTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL dwar l-infurzar tad-Direttiva 2006/123/KE dwar is-servizzi fis-suq intern, li tistabbilixxi il-proċedura ta' notifika għal skemi ta' awtorizzazzjoni u r-rekwiżiti relatati ma' servizzi, u li temenda d-Direttiva 2006/123/KE u r-Regolament (UE) Nru 1024/2012 dwar il-kooperazzjoni amministrattiva permezz tas-Sistema ta' Informazzjoni tas-Suq Intern - Approċċ ġenerali

Id-delegazzjonijiet isibu meħmuż it-test tal-proposta msemmija hawn fuq, kif jirrizulta mil-laqgħa tal-Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti tad-19 ta' Mejju 2017.

Is-suġġerimenti tal-Presidenza, meta mqabbla mal-proposta tal-Kummissjoni (dok. 5278/17) huma mmarkati b'**tipa grassa sottolinjata** u t-thassir huwa mmarkat b'semplici [...].

Il-Kunsill huwa mistieden jaqbel dwar Approċċ Ġenerali rigward dan it-test.

Proposta għal

DIRETTIVA TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

dwar l-infurzar tad-Direttiva 2006/123/KE dwar is-servizzi fis-suq intern, li tistabbilixxi il-proċedura ta' notifika għal skemi ta' awtorizzazzjoni u r-rekwiżiti relatati ma' servizzi, u li temenda d-Direttiva 2006/123/KE u r-Regolament (UE) Nru 1024/2012 dwar il-kooperazzjoni amministrattiva permezz tas-Sistema ta' Informazzjoni tas-Suq Intern

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikoli 53(1), 62 u 114 tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att leġislattiv intbagħat lill-parlamenti nazzjonali,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew¹,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura leġislattiva ordinarja,

Billi:

- (1) It-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE) jiggarantixxi lill-fornituri tas-servizzi l-libertà tal-istabbiliment fi Stati Membri oħra u l-libertà tal-forniment ta' servizzi bejn l-Istati Membri.

¹ ĠU C , , p. .

- (2) Id-Direttiva 2006/123/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill² tispeċifika l-kontenut tal-libertà tal-istabbiliment u l-libertà tal-forniment ta' servizzi fir-rigward ta' ċerti servizzi. Din tistipula, fost l-oħrajn, li l-iskemi ta' awtorizzazzjoni u ċerti tipi ta' rekwiżiti relatati mas-servizzi jridu jkunu nondiskriminatorji fir-rigward tan-nazzjonalità jew ir-residenza, ġustifikati minn raġuni aktar importanti relatata mal-interess pubbliku u proporzjonati.
- (3) Id-Direttiva 2006/123/KE tistipula obbligu biex l-Istati Membri jivvalutaw u jadattaw il-legislazzjoni tagħhom dwar l-iskemi ta' awtorizzazzjoni u ċerti rekwiżiti relatati mas-servizzi, sabiex iġibuha konformi mar-regoli stabbiliti f'dik id-Direttiva. Barra minn hekk, sabiex tiġi faċilitata l-verifika tal-konformità futura mill-Istati Membri, id-Direttiva 2006/123/KE tistipula obbligu biex l-Istati Membri jinnotifikaw liġijiet, regolament jew dispożizzjonijiet amministrattivi godda li jistabbilixxu ċerti rekwiżiti godda li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dik id-Direttiva, jew kwalunkwe bidla sostantiva f'dawk ir-rekwiżiti.
- (4) Il-Kummissjoni rċeviet numru dejjem akbar ta' notifiċi mill-Istati Membri dwar rekwiżiti introdotti godda skont id-Direttiva 2006/123/KE. Madankollu, mhux dawk ir-rekwiżiti nazzjonali kollha huma nondiskriminatorji fir-rigward tan-nazzjonalità jew tar-residenza, ġustifikati u proporzjonati, u għalhekk jirriżultaw f'għadd importanti ta' djalogi strutturali mnedija mill-Kummissjoni fir-rigward tal-Istati Membri. Dan juri li l-proċedura ta' notifiċa eżistenti mhijiex suffiċjenti sabiex tiġi evitata diskriminazzjoni mhux ġustifikata jew sproporzjonata abbażi tan-nazzjonalità jew tar-residenza. Dan huwa għad-detriment taċ-ċittadini u n-negozji fis-suq intern għas-servizzi. Barra minn hekk, jidher li xi rekwiżiti godda jew modifikati relatati ma' servizzi li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2006/123/KE lanqas biss ġew notifikati.

² Id-Direttiva 2006/123/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Diċembru 2006 dwar is-servizzi fis-suq intern (ĠU L 376, 27.12.2006, p. 36).

- (5) Għal dawn ir-raġunijiet il-Kummissjoni, fl-Istrateġija tagħha għal Suq Uniku³, habbret inizjattiva sabiex ittejjeb il-konformità mad-Direttiva 2006/123/KE, billi tirriforma l-proċedura ta' notifika prevista fiha.
- (6) L-infurzar effettiv tar-regoli li jirregolaw is-suq intern għas-servizzi, stabbiliti fid-Direttiva 2006/123/KE, għandu jissahha billi titjeb il-proċedura ta' notifika eżistenti stabbilita minn dik id-Direttiva fir-rigward tal-iskemi nazzjonali ta' awtorizzazzjoni u ċerti rekwiżiti li jirrigwardaw kemm l-aċċess għall-attivitajiet tal-persuni li jaħdmu għal rashom kif ukoll l-eżerċizzju tagħhom. **Din id-Direttiva tistabbilixxi proċedura biex l-Istati Membri u l-Kummissjoni jaħdmu fi shubija biex jipprevjenu l-introduzzjoni ta' skemi ta' awtorizzazzjoni diskriminatorji, mhux ġustifikati u sproporzjonati u/jew ta' ċerti rekwiżiti marbuta ma' servizzi koperti mid-Direttiva 2006/123/KE. L-iskemi ta' awtorizzazzjoni u r-rekwiżiti koperti minn din id-Direttiva huma dawk li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2006/123/KE. Din id-Direttiva ma tillimitax id-drittijiet sovrani tal-Istati Membri li jirregolaw l-attivitajiet tas-servizzi f'konformità mal-liġi tal-UE.**

[...] Din id-Direttiva hija mingħajr preġudizzju għas-setgħat tal-Kummissjoni skont it-Trattati u l-obbligu tal-Istati Membri li jikkonformaw mad-dispożizzjonijiet tad-dritt tal-Unjoni.

³ Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Reġjuni, Naġġornaw is-Suq Uniku: Opportunitajiet aktar għaċ-ċittadini u għan-negozji (COM (2015) 550 final).

- (7) L-obbligu ta' notifika stabbilit minn din id-Direttiva għandu japplika għall-miżuri regolatorji tal-Istati Membri, bħal liġijiet, regolamenti, dispożizzjonijiet amministrattivi ta' natura generali jew kwalunkwe regola vinkolanti oħra ta' natura generali, inkluż ir-regoli adottati minn assoċjazzjonijiet professionali jew organizzazzjonijiet professionali oħra, fl-eżerċizzju tal-awtonomija legali tagħhom, biex jirregolaw b'mod kollettiv l-aċċess għall-attivitajiet tas-servizzi jew l-eżerċizzju tagħhom. Min-naħa l-oħra l-obbligu ta' notifika ma għandux japplika għal deċiżjonijiet [...] indirizzati lil fornitur ta' servizz speċifiku [...].
- (7a) L-obbligu ta' notifika ma għandux japplika għal miżuri li jhassru għalkollox skemi ta' awtorizzazzjoni jew rekwiżiti jew għal miżuri li jimplimentaw skemi ta' awtorizzazzjoni jew rekwiżiti, li jkunu diġà ġew notifikati, u li ma jestendux il-kamp ta' applikazzjoni jew il-kontenut, jew jagħmluhom aktar restrittivi għall-istabbiliment, jew l-ghoti transkonfinali ta' servizzi. L-obbligu tan-notifika lanqas ma għandu japplika għal miżuri li jimplimentaw atti tal-Unjoni li jorbtu fl-Istat Membru, meta dawn l-atti jkun fihom dispożizzjonijiet uniformi li għandhom jiġu implimentati u meta ma jkunx hemm lok għal diverġenza tar-regoli tal-Istati Membri li tista' tirriżulta f'ostakli għas-Sug Uniku. Din l-eċċezzjoni għandha tinftiehem fil-kuntest tal-ġurisdizzjoni tal-Qorti tal-Gustizzja tal-Unjoni Ewropea.**
- (7b) Is-sistema ta' obbligu ta' notifika lanqas ma għandha tapplika għar-regoli stipulati fi ftehimiet kollettivi nnegożjati mill-imsieħba soċjali li m'għandhomx jitqiesu bħala rekwiżiti fis-sens ta' din id-Direttiva. Din id-Direttiva tapplika biss għal htigijiet li jaffettwaw l-aċċess għal, jew l-eżerċizzju ta', attività ta' servizz. Għalhekk, ma tapplikax għal rekwiżiti, bħal regoli tat-traffiku fit-triq, regoli dwar l-iżvilupp jew l-użu tal-art, l-ippjanar urban jew rurali, l-istandards tal-bini kif ukoll pieni amministrattivi imposti għal nuggas ta' konformità ma' tali regoli li ma jirregolawx speċifikament jew ma jaffettwawx speċifikament l-attività ta' servizz iżda għandhom jiġu rispettati minn fornituri waqt it-tweqqig tal-attività ekonomika tagħhom bl-istess mod bħal minn individwi li jaġixxu fil-kapaċità privata tagħhom.**

(7c) Id-Direttiva 2006/123/KE hija strument legali orizzontali li taffettwa għadd sinifikanti ta' liġijiet, regolamenti u dispożizzjonijiet amministrattivi f'livelli differenti fi hdan l-istrutturi tal-gvern tal-Istati Membri. Il-livelli kollha ta' dawn l-istrutturi diġà huma soġġetti għall-obbligu ta' notifika previst fid-Direttiva 2006/123/KE. Biex tiffaċilita l-konformità mill-awtoritajiet rilevanti ma' din id-Direttiva, il-Kummissjoni ser tohroġ gwida dwar l-aspetti prattiċi tal-proċedura ta' notifika sabiex tiġi massimizzata l-effiċjenza ta' din il-proċedura u biex jiġi limitat il-piż amministrattiv, fost l-ohrajn għall-awtoritajiet muniċipali jew lokali.

- (8) L-obbligu li l-Istati Membri jinnotifikaw abbozz ta' miżuri li jistabbilixxu skemi ta' awtorizzazzjoni jew rekwiżiti msemmija fl-Artikolu 4 ta' din id-Direttiva mill-anqas tliet xhur qabel l-adozzjoni tagħhom huwa maħsub sabiex jassigura li l-miżuri li jridu jiġu adottati jikkonformaw mad-Direttiva 2006/123/KE. Sabiex il-proċedura ta' notifika tkun effettiva, għandha ssir konsultazzjoni dwar il-miżuri notifikati suffiċjentement qabel l-adozzjoni tagħhom. Dan huwa tajjeb sabiex tiġi promossa kooperazzjoni tajba u t-trasparenza bejn il-Kummissjoni u l-Istati Membri u biex jiġu żviluppati aktar l-iskambji bejn il-Kummissjoni u l-awtoritajiet nazzjonali dwar skemi ta' awtorizzazzjoni u ċerti rekwiżiti godda jew emendati koperti mid-Direttiva 2006/123/KE, skont l-Artikolu 4(3) tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea (TUE). [...]

- (9) Fl-ispirtu tat-trasparenza u l-kooperazzjoni, meta jsiru **modifiki** [...] sostantivi għal abbozz ta' mizura li tkun soġġetta għal proċedura ta' notifika kontinwa skont din id-Direttiva, il-Kummissjoni, Stati Membri oħra u l-partijiet ikkonċernati għandhom jiġu mgħarrfa fi żmien debitu mill-Istat Membru notifikanti dwar dawn il-**modifiki**[...]. **Għal dan l-għan l-Istat Membru notifikanti għandu jemenda n-notifika inizjali tal-abbozz ta' mizura.** Modifiki sempliċement ta' natura klerikali ma għandhomx jiġu komunikati.
- (10) L-informazzjoni li trid tiġi ppreżentata mill-Istat Membru notifikanti għandha tkun suffiċjenti sabiex tiġi valutata l-konformità mad-Direttiva 2006/123/KE u, b'mod partikolari, il-proporzjonalità ta' skema ta' awtorizzazzjoni jew ta' rekwiżit notifikat(a). Għalhekk, skont **L-obbligi fid-Direttiva 2006/123/KE u** l-ġurisprudenza tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea [...], tali informazzjoni għandha tikkjarifika l-oġġettiv ta' interess pubbliku li jkun qed jiġi segwit, tistabbilixxi kif l-iskema ta' awtorizzazzjoni jew ir-rekwiżit notifikat jkun neċessarji u ġustifikati sabiex jintlaħaq dan l-oġġettiv u tispjega kif hija proporzjonata meta tagħmel dan. [...]
- (10a) **L-Istati Membri m'għandhomx ikunu prekluzi milli jaġixxu fi spazju qasir hafna ta' żmien għal raġunijiet urġenti kkaġunati minn ċirkostanzi serji u mhux mistennija, marbuta mal-protezzjoni tal-politika pubblika, is-sigurtà pubblika, is-saħħa pubblika jew il-protezzjoni tal-ambjent. Din id-deroga mill-proċedura ta' notifika minhabba raġunijiet urġenti m'għandiex tintuża biex tiġi evitata l-applikazzjoni tal-proċedura ta' notifika stabbilita skont din id-Direttiva.**

- (11) Sabiex ikun assigurat skambju effettiv ta' informazzjoni bejn l-Istati Membri u l-Kummissjoni, is-Sistema ta' Informazzjoni tas-Suq Intern stabbilita bir-Regolament (UE) Nru 1024/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁴ għandha tkompli tintuża taht din id-Direttiva.
- (12) L-obbligu ta' notifika stabbilit fid-Direttiva 2006/123/KE jitlob li l-Istati Membri jinfurmaw lill-Kummissjoni u lill-Istati Membri l-oħra dwar ir-rekwiżiti koperti mill-Artikolu 15(2), it-tielet subparagrafu tal-Artikolu 16(1) u l-ewwel sentenza tal-Artikolu 16(3) tad-Direttiva 2006/123/KE. L-applikazzjoni ta' dik id-Direttiva wriet li l-iskemi ta' awtorizzazzjoni jew ir-rekwiżiti relatati ma' skemi ta' awtorizzazzjoni [...] u restrizzjonijiet multidixxiplinari huma komuni u jistgħu jikkostitwixxu ostakli [...] **sinifikanti** fis-suq intern għas-servizzi. Għalhekk dawn għandhom ikunu koperti wkoll b'obbligu ta' notifika sabiex tiġi faċilitata l-konformità tal-abbozz ta' liġijiet, regolamenti u dispożizzjonijiet amministrattivi tal-Istati Membri rilevanti mad-Direttiva 2006/123/KE. Ir-rekwiżiti msemija fl-Artikolu 16(2) tad-Direttiva 2006/123/KE huma koperti mill-obbligu ta' notifika sa fejn dawn jaqgħu taht l-Artikolu 16(3).
- (13) Id-Direttiva preżenti tistabbilixxi konsultazzjoni ta' tliet xhur biex tippermetti valutazzjoni tal-abbozz ta' miżuri notifikati kif ukoll dialogu effettiv mal-Istat Membru notifikanti. Sabiex il-konsultazzjoni taħdem fil-prattika u biex l-Istati Membri, **u** l-Kummissjoni [...] jkunu jistgħu jipprovdu b'mod effettiv il-kummenti tagħhom, l-Istati Membri għandhom jinnotifikaw l-abbozz ta' miżuri mill-anqas tliet xhur qabel l-adozzjoni tagħhom. L-Istati Membri notifikanti għandhom iqisu l-kummenti magħmula dwar l-abbozz ta' miżura notifikata, b'konformità mad-dritt tal-Unjoni. **Fejn l-Istat Membru notifikanti jiddeċiedi li ma jipproċedix bl-adozzjoni tal-miżura notifikata, għandu jkun possibbli għal dak l-Istat Membru li jirtira n-notifika tiegħu relatata ma' dik il-miżura fi kwalunkwe mument matul il-proċedura ta' notifika.**

⁴ Ir-Regolament (UE) Nru 1024/2012 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Ottubru 2012 dwar il-kooperazzjoni amministrattiva permezz tas-Sistema ta' Informazzjoni tas-Suq Intern u li jhassar id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2008/49/KE ("ir-Regolament tal-IMI") (ĠU L 316, 14.11.2012, p. 1).

- (14) Fejn [...] il-Kummissjoni **tkun harġet kummenti matul il-perjodu ta' konsultazzjoni li iqajmu** [...] thassib dwar il-konformità [...] tal-miżura [...] notifikata **mad-Direttiva 2006/123/KE**, huwa [...] **qabel l-gheluq ta' dak il-perjodu u fejn tali thassib jippersisti, jista' johroġ avviż** lill-Istat Membru li jinnotifika, li jagħtih l-opportunità li **jipprovdli aktar spjegazzjonijiet jew li** jikkonforma [...] l-miżura tiegħu mal-liġi tal-UE. Dak [...] l-**avviż** għandu jinkludi spjegazzjoni tat-thassib legali identifikat mill-Kummissjoni. Kif jiġi riċevut dan [...] l-**avviż l-Istat Membru notifikanti u l-Kummissjoni jkunu jistgħu ikomplu bid-djalogu. Tali avviż ma għandux iżomm lill-Istati Membri milli jadottaw il-miżura notifikata.** [...]
- (15) [...]
- (16) [...] **Fir-rigward tar-rekwiżiti li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 4(b), il-** Kummissjoni għandha żżomm is-setgħa li tadotta [...] **deċiżjoni** [...] **li titlob** lill-Istat Membru inkwistjoni biex ma jadottax il-miżuri notifikati jew, jekk ikunu diġà ġew adottati, biex ihassarhom, fejn [...] il-**Kummissjoni jkun għad għandha thassib serju dwar il-kompatibbiltà tal-miżuri notifikati** [...] mad-Direttiva 2006/123/KE.
- (16a) Meta tkun qed tadotta deċiżjoni, il-Kummissjoni għandha tiżgura li l-Istat Membru li għalih tkun indirizzata d-deċiżjoni jkollu l-opportunità li jinforma lill-Kummissjoni bil-pożizzjoni tiegħu dwar it-thassib imqajjem fuq il-kompatibbiltà tal-miżura mad-Direttiva 2006/123/KE. Id-deċiżjonijiet huma soġġetti għall-kontroll tal-legalità mill-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea, skont is-setgħat mogħtija lill-Qorti mit-Trattati.**

(16b) Fir-rigward tal-iskemi ta' awtorizzazzjoni; ir-rekwiżiti li jaffettwaw il-libertà li jinghataw servizzi u restrizzjonijiet multidixxiplinari, il-Kummissjoni għandha tinghata l-possibbiltà li tadotta rakkomandazzjonijiet li jitolbu lill-Istat Membru inkwistjoni biex iadatta l-miżuri notifikati sabiex jiġi indirizzat it-thassib serju dwar il-kompatibbiltà ta' daww il-miżuri mad-Direttiva 2006/123/KE.

(17) **Għan iehor ta' din id-Direttiva huwa li tippromwovi t-trasparenza bejn l-Istati Membri u partijiet terzi interessati. Dawn tal-ahhar [...]** għandhom jinghataw aċċess għan-notifiki mibgħuta mill-Istati Membri sabiex dawn isiru jafu bl-iskemi ta' awtorizzazzjoni ppjanati jew ċerti rekwiżiti relatati mas-servizzi fis-swieq li attwalment jew potenzjalment joperaw fihom u sabiex ikunu jistgħu jipprovdu kummenti dwarhom. **Il-Kummissjoni għandha tiffaċilita l-possibbiltà għall-partijiet terzi interessati li jikkummentaw dwar in-notifiki magħmula mill-Istati Membri fil-perijodu ta' konsultazzjoni.**

(18) Din id-Direttiva ma taffettwax l-obbligi tal-Istati Membri li jinnotifikaw ir-rekwiżiti relatati mas-servizzi tas-soċjetà tal-informatika skont id-Direttiva (UE) 2015/1535. Sabiex jiġu evitati **n**-notifiki doppji, notifika mwettqa skont dik id-Direttiva u b'konformità mal-obbligi rilevanti stipulati f'din id-Direttiva għandha titqies li tissodisfa bl-istess mod l-obbligu ta' notifika stabbilit skont din id-Direttiva.

(19) Għall-istess raġuni, notifika magħmula skont din id-Direttiva għandha titqies li tissodisfa l-obbligi ta' rapportar tal-Istati Membri skont l-Artikolu 59(5) tad-Direttiva 2005/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁵.

(20) Bħala konsegwenza tal-holqien tal-proċedura ta' notifika prevista f'din id-Direttiva, id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva 2006/123/KE dwar il-proċeduri ta' notifika għandhom jithassru. Ir-Regolament (UE) Nru 1024/2012 għandu jiġi emendat skont dan.

⁵ Direttiva 2005/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta' Settembru 2005 dwar ir-rikonoxximent ta' kwalifiki professjonali (ĠU L 255, 30.9.2005, p. 22).

(21) Billi l-ghan ta' din id-Direttiva, jiġifieri li tistabbilixxi proċedura ta' notifika għal infurzar aħjar tad-Direttiva 2006/123/KE li tiffaċilita l-libertà ta' stabbiliment għal fornituri ta' servizz u l-libertà ta' għoti ta' servizzi fis-suq uniku, ma jistax jintlaħaq biżżejjed b'azzjoni fuq il-livell tal-Istati Membri waħedhom u minhabba l-iskala u l-effett tiegħu jista' jintlaħaq aħjar fuq livell tal-Unjoni, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, skont il-prinċipju tas-sussidjarjetà kif stipulat fl-Artikolu 5 TUE. B'konformità mal-prinċipju tal-proporzjonalità, din id-Direttiva ma tmurx lil hinn minn dak li hu mehtieg biex jintlaħaq l-ghan tagħha.

ADOTTAW DIN ID-DIRETTIVA:

Artikolu 1

Suġġett u kamp ta' applikazzjoni

Din id-Direttiva **għandha l-ghan li ttejjeb il-funzjonament tas-suq intern billi** tistabbilixxi regoli dwar in-notifika, min-naħa tal-Istati Membri, ta' abbozzi ta' liġijiet, regolamenti jew dispożizzjonijiet amministrattivi li jintroduċu skemi ta' awtorizzazzjoni u ċerti rekwiżiti godda jew li jemendaw oħrajn diġà eżistenti li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2006/123/KE.

Artikolu 2

Definizzjonijiet

Għall-fini ta' din id-Direttiva, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet **tat-termini “servizz”, “fornitur”, “reċevitur”, “stabbiliment”, “skema ta’ awtorizzazzjoni”, “rekwiżit”, “raġunijiet aktar importanti fir-rigward tal-interess pubbliku”**, li jinsabu fl-Artikolu 4(1), (2), (3) u (5) sa **(8)** [...] tad-Direttiva 2006/123/KE u **t-terminu “Sistema ta’ Informazzjoni tas-Suq Intern”** kif **jinsab** fl-Artikolu 5, it-tieni paragrafu, **punt (a)** tar-Regolament (UE) Nru 1024/2012.

Barra minn hekk, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (a) “abbozz ta’ miżura” tfisser test li jstabbilixxi skema ta’ awtorizzazzjoni jew rekwiżit, fis-sens tal-Artikolu 4(6) u (7) tad-Direttiva 2006/123/KE, rispettivament, formulat bil-ħsieb li jiġi ppromulgat bħala liġi, regolament jew dispożizzjoni amministrattiva ta’ natura ġenerali, **bit-** test ikun fl-istadju ta’ preparazzjoni li fih ikunu għandhom jistgħu jsiru [...] **modifiki** sostantivi mill-Istat Membru notifikanti. **Deċiżjoni indirizzata lil fornitur speċifiku ta’ servizz m’għandhiex taqa’ fil-kamp ta’ applikazzjoni ta’ din id-definizzjoni**;
- (b) “adozzjoni” tfisser id-deċiżjoni fi Stat Membru **li biha l-abbozz ta’ miżura ma jkunx jista’ jerga’ jiġi modifikat skont il-proċedura applikabbli**. [...].

Obbligu ta' notifika

1. L-Istati Membri għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni bi kwalunkwe abbozz ta' miżura li tintroduċi rekwiżiti jew skemi ta' awtorizzazzjoni godda msemmija fl-Artikolu 4, jew li timmodifika tali rekwiżiti eżistenti jew skemi ta' awtorizzazzjoni **fis-sustanza**.

1a. L-Istati Membri ma għandhomx ikunu obbligati jinnotifikaw:

- a) **abbozz ta' miżuri li jikkonsistu biss mit-thassir ta' skemi ta' awtorizzazzjoni jew rekwiżit;**
 - b) **abbozz ta' miżuri li jimplimentaw skemi ta' awtorizzazzjoni jew rekwiżiti li jkunu diġà ġew notifikati minn dak l-Istat Membru, meta tali abbozz ta' miżuri ma jestendux il-kamp ta' applikazzjoni jew il-kontenut tagħhom, jew jaġhmilhom iktar restrittivi għall-istabbiliment, jew l-ġhoti transkonfinali ta' servizzi;**
 - c) **abbozz ta' miżuri li bihom l-Istati Membri jikkonformaw ma' atti tal-Unjoni li jorbtu, li jirregolaw rekwiżiti speċifiċi dwar l-aċċess għal attività ta' servizz jew it-tweqqif tagħha, sal-punt li daww ir-rekwiżiti huma previsti b'mod esplicitu f'daww l-atti tal-Unjoni.**
2. Meta Stat Membru jimmodifika abbozz ta' miżura notifikata **soġġett għal proċedura ta' notifika li tkun għadha għaddejja** bl-effett li [...] jestendi **sostanzjalment** il-kamp ta' applikazzjoni jew il-kontenut tiegħu, [...] jew iżid rekwiżiti jew skemi ta' awtorizzazzjoni, jew jaġhmel [...] rekwiżiti jew skemi ta' awtorizzazzjoni **notifikati** aktar restrittivi għall-istabbiliment, jew l-ġhoti transkonfinali ta' servizzi, huwa għandu **jemenda n-notifika inizjali tal-**[...] abbozz ta' miżura. [...] **L-Istat Membru notifikanti għandu jipprovdi** spjegazzjoni tal-ghan u l-kontenut tal-modifiki **notifikati**. [...]

3. L-abbozz ta' miżuri msemmija fil-paragrafu [...] 1 [...] għandha tingħata notifika tiegħu lill-Kummissjoni mill-anqas tliet xhur qabel l-adozzjoni tiegħu.

3a. Il-modifiki msemmijin fil-paragrafu 2 għandha tingħata notifika tagħhom lill-Kummissjoni mill-anqas xahar qabel l-adozzjoni tagħhom.

3b. Fejn il-Parlamenti tal-Istati Membri jimmodifikaw abbozz ta' miżura nnotifikat, il-miżura nnotifikata hekk kif emendata tista' tiġi adottata. L-Istati Membri għandhom jinnotifikaw tali modifika mingħajr dewmien u mhux aktar tard minn fi żmien ġimagħtejn mid-data tal-adozzjoni tal-miżura.

4. [...]

5. L-Istati Membri għandhom, bħala parti minn kull notifika **li tkun saret skont il-paragrafu 1, jew kull emenda fiha skont il-paragrafu 2, jew kull modifika tagħha skont il-paragrafu 3b,** jipprovdu informazzjoni li turi l-konformità tal-iskema ta' awtorizzazzjoni jew ir-rekwiżit innotifikati skont id-Direttiva 2006/123/KE.

Dik l-informazzjoni għandha tidentifika r-raġuni aktar importanti relatata mal-interess pubbliku segwit u tagħti r-raġunijiet għaliex skema ta' awtorizzazzjoni jew rekwiżit innotifikati jkunu nondiskriminatorji [...] u għaliex ikunu proporzjonati.

[...] **Notifika li ssir skont il-paragrafu 1** għandha tinkludi [...] **spjegazzjoni dwar għalfejn l-iskema ta' awtorizzazzjoni jew ir-rekwiżit huwa xieraq biex jiżgura l-kisba tal-għan maħsub; ma jmurx lil hinn minn dak li hu meħtieġ biex jinkiseb l-għan tiegħu u għalfejn mhuwiex possibbli li l-iskema ta' awtorizzazzjoni jew ir-rekwiżiti jinbidlu b'miżuri ohra inqas restrittivi li jiksbu l-istess riżultat.** [...]

6. Fin-notifika, l-Istat Membru kkonċernat, **fejn applikabbli**, għandu jikkomunika wkoll it-test tad-dispożizzjoni leġislattiva jew regolatorja li fuqha jkun ibbażat l-abbozz tal-miżura notifikata.
7. L-Istati Membri kkonċernati għandhom jikkomunikaw il-miżura adottata fi żmien ġimagħtejn mill-adozzjoni tagħha.
8. Għall-iskop tal-proċedura ta' notifika stabbilita b'din id-Direttiva u sabiex ikun assigurat l-iskambju ta' informazzjoni bejn l-Istat Membru notifikanti, Stati Membri oħra u l-Kummissjoni, għandha tintuża s-Sistema ta' Informazzjoni tas-Suq Intern stabbilita fir-Regolament (UE) Nru 1024/2012.
9. **L-Artikolu 3(3) ma għandux japplika fejn Stat Membru jkun obbligat jadotta miżuri li jintroduċu skemi ta' awtorizzazzjoni jew rekwiżiti ġodda jew jimmodifika skemi ta' awtorizzazzjoni jew rekwiżiti eżistenti f'perijodu qasir hafna ta' żmien għal raġunijiet urġenti kkawżati minn ċirkostanzi serji u mhux prevedibbli relatati mal-protezzjoni tal-politika pubblika, is-sigurtà pubblika, is-saħha pubblika jew il-harsien tal-ambjent.**

Mingħajr dewmien u mhux iktar tard mid-data tal-adozzjoni tal-miżuri kif imsemmi fil-paragrafu 1, l-Istati Membri għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni dwar il-miżura li tintroduċi rekwiżiti jew skemi ta' awtorizzazzjoni ġodda jew li timmodifika rekwiżiti jew skemi ta' awtorizzazzjoni eżistenti u għandhom jikkomunikaw ir-raġunijiet għall-urġenza tal-miżuri. Il-Kummissjoni għandha tagħti l-fehmiet tagħha dwar din il-komunikazzjoni mill-aktar fis possibbli. Għandha tiehu azzjoni xierqa f'każijiet fejn din il-proċedura ma tintużax kif suppost.

Artikolu 4

Skemi ta' awtorizzazzjoni u rekwiżiti soġġetti għall-obbligu ta' notifika

L-Istati Membri għandhom jinnotifikaw l-iskemi ta' awtorizzazzjoni u r-rekwiżiti li ġejjin:

- (a) skemi ta' awtorizzazzjoni skont it-tifsira tal-Artikolu 9(1) tad-Direttiva 2006/123/KE;
- (b) ir-rekwiżiti msemija fl-Artikolu 15(2) tad-Direttiva 2006/123/KE;
- (c) ir-rekwiżiti li jaffettwaw il-libertà ta' forniment ta' servizzi msemija fit-tielet subparagrafu tal-Artikolu 16(1) u fl-ewwel sentenza tal-Artikolu 16(3) tad-Direttiva 2006/123/KE;
- (d) [...]
- (e) ir-rekwiżit li xi attività speċifika tiġi eżerċitata b'mod esklużiv jew li jillimita l-eżerċizzju b'mod kongunt jew bi sħubija ta' attivitajiet differenti kif imsemija fl-Artikolu 25 tad-Direttiva 2006/123/KE.

Artikolu 5

Konsultazzjoni

- 1. [...]

2. [...] Għandha ssir konsultazzjoni **inizjali** [...] fost l-Istat Membru li jinnotifika, Stati Membri ohra u l-Kummissjoni **għal perijodu mhux itwal minn tliet xhur mid-data ta' meta l-Kummissjoni tircievi n-notifika.**
3. Il-Kummissjoni u l-Istati Membri jistgħu, fi żmien xahrejn mill-bidu tal-perijodu ta' konsultazzjoni msemmi fil-paragrafu 2, jibagħtu **jew** kummenti **li l-mizura notifikata tista' tkun inkompatibbli mad-Direttiva 2006/123/KE u/nkella osservazzjonijiet ohra** lill-Istat Membru notifikanti.
4. L-Istat Membru notifikanti għandu jwieġeb il-kummenti [...] mill-Kummissjoni fi żmien xahar [...] **minn meta** jirċevihom [...] jew billi jispjega kif dawk il-kummenti ser jitqiesu fil-mizura notifikata nkella billi jindika r-raġunijiet għaliex dawk il-kummenti ma jistgħux jitqiesu. **Il-Kummissjoni għandha tiehu inkonsiderazzjoni r-reazzjoni mill-Istat Membru notifikanti. L-Istat Membru notifikanti għandu jirrispondi wkoll il-kummenti li jagħmlu Stati Membri ohrajn fi żmien xahar minn meta jaslu.**
- 4a. **Emenda għal notifika magħmula skont l-Artikolu 3(2) għandha tkun soġġetta għal perijodu ta' konsultazzjoni ta' xahar mid-data ta' meta dik l-emenda tiġi nnotifikata, li matulu l-Kummissjoni u l-Istati Membri jistgħu johorġu kummenti li l-mizura notifikata tista' tkun inkompatibbli mad-Direttiva 2006/123/KE u/nkella osservazzjonijiet ohra. Din id-dispożizzjoni ma tapplikax għal notifika li ssir skont l-Artikolu 3(3b).**

5. Fejn la l-Kummissjoni u lanqas Stati Membri oħrajn ma jkunu bagħtu kummenti [...] **dwar l-abbozz ta' mizura notifikata fi żmien ix-xahrejn imsemmija fil-paragrafu 3 u l-Istat Membru notifikanti ma jkunx għamel emendi għan-notifika inizjali**, il-perijodu ta' konsultazzjoni għandu jintemm minnufih. **L-Istat Membru notifikanti mbagħad jista' jipproċedi biex jadotta l-abbozz ta' mizura mingħajr ma dan ikun jikkostitwixxi ksur tal-Artikolu 3(3).**

Artikolu 6

Avviż [...]

1. Qabel l-gheluq tal-perijodu ta' konsultazzjoni msemmi fl-Artikolu 5 **paragrafi (2) u (4a) ta' din id-Direttiva, u fejn il-Kummissjoni tkun ipprovdiet kummenti matul dan il-perijodu, il-Kummissjoni** tista' [...] **toħroġ avviż lill-**[...]Istat Membru **li jiddettalja** [...] t-tħassib tagħha dwar il-kompatibbiltà **tal-mizura notifikata** mad-Direttiva 2006/123/KE. [...]

Il-Kummissjoni tista' toħroġ avviż, fi żmien tlett xhur mill-modifika tan-notifika prevista fl-Artikolu 3, il-paragrafu (3b).

2. [...]

3. **Fi żmien xahrejn l-Istat Membru li jinnotifika jista' jirreaġixxi għan-notifika billi jipprovi spjegazzjonijiet u, fejn meħtieġ, jiehu azzjoni xierqa.**

4. **Fejn il-Kummissjoni tkun sodisfatta bl-isjegazzjonijiet mogħtija jew l-azzjoni li tkun ittiedet mill-Istat Membru notifikanti, il-Kummissjoni għandha, mingħajr dewmien, tinforma lill-Istat Membru notifikanti bl-gheluq tal-avviż.**

5. Fejn il-Kummissjoni tkun harġet avviż skont il-paragrafu (1) dwar ir-rekwiżiti li jaqghu fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 4(b), u xorta jkun għad għandha tħassib serju dwar il-miżura notifikata skont il-paragrafi (1), (2) u (3b) tal-Artikolu 3, fi żmien tliet xhur mid-data ta' dan l-avviż, hija tista' tadotta deċiżjoni li titlob lill-Istat Membru inkwistjoni ma jadottax il-miżura notifikata jew iħassarha.

Artikolu 7

[...] Rakkomandazzjoni

Fejn il-Kummissjoni tkun harġet [...] **avviż** skont l-Artikolu 6(1) [...] **dwar awtorizzazzjonijiet jew rekwiżiti li jaqghu fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Artikolu 4(a), (c), u (e) u xorta jkun għad għandha tħassib serju dwar il-miżura notifikata skont il-paragrafi (1), (2) u (3b) tal-Artikolu 3, fi żmien [...] tliet xhur [...] mid-data ta' dan l-avviż [...], hija tista' tadotta rakkomandazzjoni [...] li titlob lill-Istat Membru kkonċernat ma jadottax il-miżura [...] notifikata jew [...] iħassarha.**

Artikolu 8

Informazzjoni lill-pubbliku

Il-Kummissjoni għandha tippubblika, **minghajr dewmien**, fuq sit elettroniku pubbliku ddedikat apposta, in-notifiki magħmula mill-Istati Membri skont l-Artikolu [...] 3 (1) **u l-emendi għal notifiċi inizjali skont l-Artikolu 3** (2) u l-miżuri adottati relatati **skont l-Artikolu 3(7)**.

Artikolu 9

Hatra ta' [...] awtorità

L-Istati Membri għandhom **jikkomunikaw lill-Kummissjoni** [...] awtorità responsabbli fuq livell nazzjonali għat-tħaddim tal-proċedura ta' notifika stabbilita minn din id-Direttiva. **Din il-hatra għandha tkun minghajr preġudizzju għall-allokazzjoni ta' funzjonijiet u setgħat fost l-awtoritajiet fi hdan is-sistemi nazzjonali.**

Artikolu 10

Rabta ma' mekkaniżmi ta' notifika jew rapportar ohra

1. Meta Stat Membru jkun meħtieġ jinnotifika miżura skont l-Artikolu 3 ta' din id-Direttiva u skont l-Artikolu 5(1) tad-Direttiva (UE) 2015/1535, notifika magħmula skont dik id-Direttiva u li tikkonforma mal-obbligi stabbiliti fil-paragrafi 3, 5, [...] **u** 6 u[...] tal-Artikolu 3 ta' din id-Direttiva, għandha titqies bħala li kienet tissodisfa wkoll l-obbligu ta' notifika stabbilit skont l-Artikolu 3(1) u (2) ta' din id-Direttiva.
2. Meta Stat Membru jkun meħtieġ jinnotifika miżura skont l-Artikolu 3 ta' din id-Direttiva u li jinforma lill-Kummissjoni **b'din il-miżura** skont l-Artikolu 59(5) tad-Direttiva 2005/36/KE, dik in-notifika għandha titqies bħala li kienet tissodisfa wkoll l-obbligu ta' notifika stabbilit fl-Artikolu 59(5) tad-Direttiva 2005/36/KE.

Artikolu 11

Rapport u rieżami

1. Sa [36 xahar wara d-data tat-traspożizzjoni ta' din id-Direttiva] u tal-anqas kull hames snin minn hemm 'il quddiem, il-Kummissjoni għandha tippreżenta rapport lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew dwar l-applikazzjoni ta' din id-Direttiva, **inkluż valutazzjoni ta' kull użu mhux xieraq biex tiġi evitata l-applikazzjoni tal-proċedura ta' notifika stabbilita f'din id-Direttiva.**
2. Wara r-rapport imsemmi fil-paragrafu 1, il-Kummissjoni għandha tevalwa b'mod regolari din id-Direttiva u tissottometti r-riżultati tal-evalwazzjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill u lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew.
3. Fejn ikun xieraq, ir-rapporti msemmija fil-paragrafi 1 u 2 għandhom ikunu akkumpanjati minn proposti rilevanti.

Artikolu 12

Emendi għad-Direttiva 2006/123/KE

Id-Direttiva 2006/123/KE hi emendata kif ġej:

1. L-Artikolu 15(7) jiġihassar b'effett minn [jum wara d-data ta' skadenza għat-traspożizzjoni].
2. Fl-Artikolu 39(5), it-tieni u t-tielet subparagrafi jiġihassru b'effett minn [jum wara d-data ta' skadenza għat-traspożizzjoni].

Artikolu 13

Emendi għar-Regolament (UE) Nru 1024/2012

L-Anness tar-Regolament (UE) Nru 1024/2012 huwa emendat kif ġej:

1. il-punt 1 jinbidel b'dan li ġej:

“1. Id-Direttiva 2006/123/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Diċembru 2006 dwar is-servizzi fis-suq intern: Kapitolu VI.”;

2. jiddaħħal il-punt 11 li ġej:

“11. Id-Direttiva (UE) XXXX/XXXX tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ta' XX dwar l-infurzar tad-Direttiva 2006/123/KE dwar is-servizzi fis-suq intern, li tistabbilixxi proċedura ta' notifika għal skemi ta' awtorizzazzjoni u rekwiżiti relatati mas-servizzi, u li temenda d-Direttiva 2006/123/KE u r-Regolament (UE) Nru 1024/2012 dwar il-kooperazzjoni amministrattiva permezz tas-Sistema ta' Informazzjoni tas-Suq Intern, diment li ma tkunx saret notifika, kif stipulat f'dik id-Direttiva, f'konformità mad-Direttiva (UE) 2015/1535.”.

Artikolu 14

Traspożizzjoni

1. L-Istati Membri għandhom jadottaw u jippubblikaw, sa mhux iktar tard minn [data kalendarja [...]] **sentejn** mid-data tad-dhul fis-seħh ta' dik id-Direttiva], il-liġijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi meħtieġa sabiex jikkonformaw ma' din id-Direttiva.

Id-dispożizzjonijiet adottati għat-traspożizzjoni ta' din id-Direttiva għandhom jinkludu referenza għal din id-Direttiva jew ikunu akkumpanjati minn tali referenza fil-waqt tal-pubblikazzjoni uffiċjali tagħhom. L-Istati Membri għandhom jiddeċiedu kif għandha ssir it-tali referenza.

2. L-Istati Membri għandhom jikkomunikaw it-test ta' dawk id-dispożizzjonijiet lill-Kummissjoni.
3. Stati Membri għandhom japplikaw dawk id-dispożizzjonijiet minn [data kalendarja sena mid-data tad-dhul fis-seħh ta' dik id-Direttiva + jum].

Artikolu 15

Dhul fis-seħh

Din id-Direttiva għandha tidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Artikolu 16

Destinatarji

Din id-Direttiva hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi Brussell,

Għall-Parlament Ewropew

Għall-Kunsill

Il-President Il-President
